

# 富士山世界遺産登録10周年記念国際シンポジウム

The 10th Anniversary International Symposium of the World Heritage Inscription of  
"Fujisan, sacred place and source of artistic inspiration"

# 世界の聖なる山と 富士山

## Sacred Mountains in the World and Mount Fuji

2023年7月1日<土>~7月3日<月>  
July 1-3, 2023

### 会場 Venue

7月1日・2日  
富士市文化会館  
ロゼシアター 小ホール

静岡県富士市蓼原町1750番地  
July 1-2, 2023  
Rose Theater  
1750 Tadehara-cho, Fuji City, Shizuoka



### 言語 Languages

日本語及び英語  
日英同時通訳あり  
Japanese and English  
Simultaneous interpretation in English and Japanese is provided

### 参加者 Participant

興味のある方ならどなたでも  
All interested persons and institutions

7/1

### シンポジウム 1日目

基調講演、講演  
(世界遺産と聖なる山、山の信仰と日本人、  
世界文化遺産と富士山、  
静岡県富士山世界遺産センター5年の研究成果、  
ピエモンテとロンバルディアの聖なる山々(イタリア))

### Symposium Day 1

Keynote Speech on World Heritage and sacred mountains / Lectures on Mountain belief and the Japanese people ; Mount Fuji as World Cultural Heritage; Research developments for the past five years done by the WHC; The Sacri Monti of Piedmont and Lombardy (Italy)

7/2

### シンポジウム 2日目

講演  
(トンガリロの聖なる山々(ニュージーランド)、泰山(中国))、  
パネルディスカッション

### Symposium Day 2

Lectures on Sacred Mountains of Tongariro (New Zealand); Mt. Tai (China) / Panel discussion

7/3 関係者向けエクスカージョン \*一般の方はお申し込みできません  
Excursion exclusive for inviting experts

ハイブリッド開催 定員: 会場(ロゼシアター) 各日300人 オンラインでライブ配信

Symposium with both online and offline / Attendees Capacity: 300 people daily at Rose Theater / Live streaming available

シンポジウム(7月1日・2日) 参加方法: 現地参加(ロゼシアター)またはオンライン

How to participate in the symposium on July 1-2: On-site at Rose Theater or online

参加無料  
NO  
REGISTRATION  
FEE

1

### ロゼシアターでの参加

各日先着300名、要事前登録

On-site at Rose Theater  
First 300 arrivals, Registration required

2

### オンラインでの視聴

要事前登録

Online  
Registration required

### 事前登録 Registration

静岡県富士山世界遺産センターホームページ  
WHC webpage  
<https://mtfujj-whc.jp/symposium2023/>



登録締切  
6月20日  
Registration Deadline:  
June 20



静岡県富士山世界遺産センター  
Mt. FUJI WORLD HERITAGE CENTRE, SHIZUOKA



富士山世界文化遺産  
登録10周年記念  
The 10th anniversary of the inscription  
of the world heritage Fujisan



東アジア文化都市  
2023 静岡県  
Culture City of East Asia 2023 SHIZUOKA



# 世界の聖なる山と 富士山

Sacred Mountains in the World and  
Mount Fuji

2023年  
7月1日<土>~7月3日<月>  
July 1-3, 2023

本シンポジウムは、富士山が世界遺産登録10周年を迎えることを契機に、今後の富士山の保全管理や世界遺産としての富士山の顕著な普遍的価値についての重要性について周知を図ることを目的として開催します。

世界遺産に登録されている世界の山岳の研究者等を招聘して、研究成果などを発表する講演や富士山を含む各山との比較に関する討論を行うことで、世界遺産富士山のこれからのを考えていきます。

This symposium is held open to the public on the occasion of Mount Fuji's 10th anniversary of the World Heritage inscription, to communicate the importance of conservation and the outstanding universal value of the mountain as a World Heritage.

Inviting experts from the world's well-known sacred mountains inscribed on the World Heritage List, the symposium aims to discuss the management, their values and their sacredness by exchanging experiences for the purpose of contributing to the future conservation of the sacred mountain.

PROGRAM		7月1日<土> Saturday, July 1	Day 1
9:15	開場		Opening
9:30	開会挨拶	静岡県富士山世界遺産センター館長 遠山敦子 / 静岡県知事 川勝平太	Opening Remarks Astuko Toyama, Director of WHC / Heita Kawakatsu, Governor of Shizuoka Prefectural Government
10:00	基調講演	メヒティルド・ロスラー (元ユネスコ世界遺産センター長) 「世界遺産と聖なる山」	 <b>Keynote Lecture</b> Dr. Mechtild Rössler Former Director, UNESCO World Heritage Centre "World Heritage and sacred mountains"
11:10	講演	鈴木正崇 (慶應義塾大学名誉教授) 「山の信仰と日本人」	 <b>Lecture</b> Dr. Masataka Suzuki Professor Emeritus, Keio University "Mountain belief and the Japanese people"
13:00	講演	稲葉信子 (筑波大学名誉教授) 「世界文化遺産としての富士山」	 <b>Lecture</b> Dr. Nobuko Inaba Professor Emeritus, University of Tsukuba "Mount Fuji as World Cultural Heritage"
13:30	講演 (センター5年の 研究成果)	松島仁 (静岡県富士山世界遺産センター教授 / 公益財団法人徳川記念財団特別研究員) 「富士山—芸術の源泉として—」 ..... 大高康正 (静岡県富士山世界遺産センター教授) 「富士山の巡礼路調査の概要 ~静岡県富士山世界遺産センターの研究成果」	 <b>Lectures on research developments for the past five years done by the Mt. Fuji World Heritage Centre, Shizuoka (WHC)</b> Dr. Jin Matsushima Professor, Mt. Fuji World Heritage Centre, Shizuoka Fellow, Tokugawa Memorial Foundation "Mt. Fuji as the Artistic Inspiration" .....  Dr. Yasumasa Otaka Professor, Mt. Fuji World Heritage Centre, Shizuoka "Overview of the research of pilgrimage routes around Mt. Fuji - research developments by WHC"
14:50 (~15:50)	講演	<イタリア ピエモンテとロンバルディアの聖なる山々> パオロ・コッツォ (トリノ大学歴史学部教授) 「イタリア ピエモンテとロンバルディアの聖なる山々 : 信仰、芸術、景観の相互における ユネスコ世界遺産の歴史、特徴、評価」	 <b>Lecture on the Sacri Monti of Piedmont and Lombardy, Italy</b> Dr. Paolo Cozzo, Professor of the University of Turin, Department of Historical Studies "The Sacri Monti of Piedmont and Lombardy (Italy): history, features, valorization of a UNESCO World Heritage Site between faith, art, landscape"
		7月2日<日> Sunday, July 2	Day 2
10:00	開場		Opening
10:15	講演	<ニュージーランド トンガリロの聖なる山々> コニー・ノーゲート (ニュージーランド政府自然保護省マオリの土地保全担当官) 「ニュージーランド トンガリロの聖なる山々の管理」 ..... テナエヘ・ワニコウ (トンガリロ国立公園のマオリ部族首長) 「トンガリロでの人と風土の聖なる繋がり」	 <b>Lecture on the Sacred Mountains of Tongariro, New Zealand</b> Ms. Connie Norgate, Director for Protection of Maori Land, Department of Conservation, New Zealand Government New Zealand Government "Management of the sacred mountains of Tongariro, New Zealand" .....  Mr. Te Ngaehe Wanikau Maori Tribal leader for Tongariro National Park "Te Hononga Tapu - The Sacred Connection"
12:45	講演	<中国 泰山> 郭旆 (元中国イコモス副委員長) 「泰山と中国の聖なる五山」	 <b>Lecture on Mount Tai, China</b> Mr. Guo Zhan, Former Vice Chairman and Secretary-general of ICOMOS China "Mount Tai and the Five Sacred Mountains of China"
14:00	討論	<パネルディスカッション> コーディネーター：稲葉信子 パネリスト：メヒティルド・ロスラー、鈴木正崇、松島仁、パオロ・コッツォ、 コニー・ノーゲート、テナエヘ・ワニコウ、郭旆	<b>Panel Discussion</b> Coordinator : Nobuko Inaba Panelist: Mechtild Rössler, Masataka Suzuki, Jin Matsushima, Paolo Cozzo, Connie Norgate, Te Ngaehe Wanikau, Guo Zhan
16:00	閉会挨拶		Closing remarks



静岡県富士山世界遺産センター Mt. FUJI WORLD HERITAGE CENTRE, SHIZUOKA

| 問い合わせ先 | tel 0544-21-3776 mail mtfuji-whc@pref.shizuoka.lg.jp

Contacts - For inquiries on this event and WHC tel +81-544-21-3776 mail mtfuji-whc@pref.shizuoka.lg.jp



公式サイト



Official site